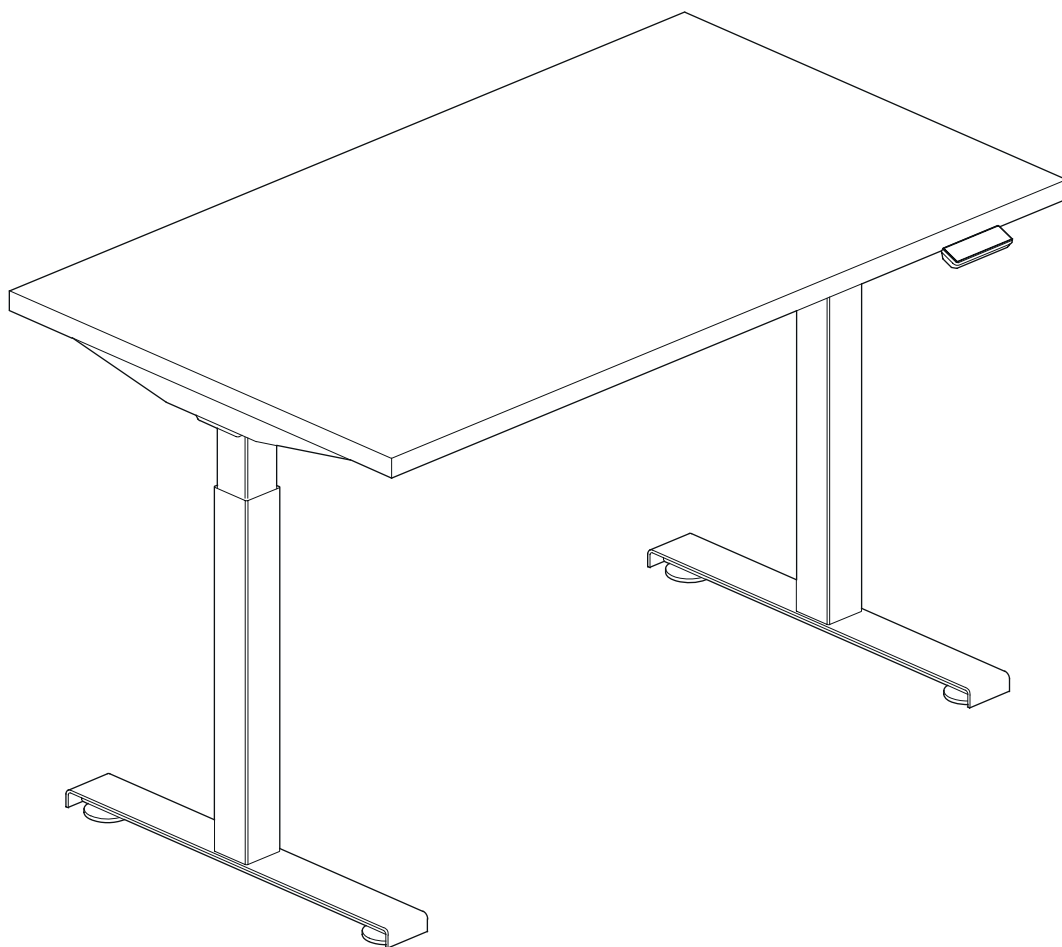


# OGI DRIVE

desk with electric height adjustment



**.mdd**

# disclaimers

## Polski

### UWAGA!

Przed rozpoczęciem montażu należy uważnie przeczytać instrukcję i postępować zgodnie z jej zaleceniami. Instrukcję zachować na przyszłość. Do montażu używać wyłącznie sprawnych i odpowiednich narzędzi. W przypadku pytań lub wątpliwości prosimy o kontakt.

Przed montażem sprawdzić zawartość paczek. Wszelkie uszkodzenia lub braki należy udokumentować i sfotografować przed rozpoczęciem montażu. W przypadku reklamacji należy dołączyć zdjęcie etykiety z opakowania.

Zeskanuj, aby zgłosić reklamację



## English

### WARNING!

Read the instruction manual before starting the assembly and follow them carefully. Keep the manual for future reference. Use only efficient and suitable tools. Contact us, if you have any questions or concerns.

Check the contents of the packages before assembly. Any damage or shortages must be documented and photographed before assembly. In case of a claim, attach a photo of the package label.

Scan to file a complaint



## Deutsch

### ACHTUNG!

Lesen Sie die Anleitung sorgfältig durch, bevor Sie mit der Installation beginnen, und befolgen Sie die Anweisungen. Bewahren Sie diese Anleitung zum späteren Nachschlagen auf. Verwenden Sie für die Montage nur effizientes und geeignetes Werkzeug. Bitte kontaktieren Sie uns, wenn Sie Fragen oder Bedenken haben.

Kontrollieren Sie den Inhalt der Pakete vor der Montage. Eventuelle Schäden oder Fehlmengen müssen vor dem Einbau dokumentiert und fotografiert werden. Im Falle einer Reklamation fügen Sie bitte ein Foto des Verpackungsetiketts bei.

Scannen, um eine Beschwerde einzureichen



## Français

### ATTENTION !

Lisez attentivement les instructions avant de commencer l'installation et suivez-les. Conservez ces instructions pour pouvoir vous y référer ultérieurement. N'utilisez que des outils efficaces et appropriés pour l'assemblage. Si vous avez des questions, n'hésitez pas à nous contacter.

Vérifiez le contenu des colis avant l'installation. Tout dommage ou manque doit être documenté et photographié avant l'installation. En cas de réclamation, veuillez joindre une photo de l'étiquette de l'emballage.

Numériser pour déposer une plainte



## Español

### ATENCIÓN!

Lea atentamente las instrucciones antes de iniciar la instalación y siga las indicaciones. Conserve estas instrucciones para futuras consultas. Utilice únicamente herramientas eficaces y adecuadas para el montaje. Si tiene alguna duda o consulta, póngase en contacto con nosotros.

Compruebe el contenido de los paquetes antes de la instalación. Cualquier daño o falta debe documentarse y fotografiarse antes de la instalación. En caso de reclamación, adjunte una foto de la etiqueta del paquete.

Escanee para presentar una queja



## Italiano

### ATTENZIONE !

Leggere attentamente le istruzioni prima di iniziare l'installazione e seguirle. Conservare queste istruzioni per riferimenti futuri. Per il montaggio, utilizzare solo strumenti efficienti e adatti. Se avete domande o dubbi, contattateci.

Controllare il contenuto delle confezioni prima dell'installazione. Eventuali danni o mancanze devono essere documentati e fotografati prima dell'installazione. In caso di reclamo, allegare una foto dell'etichetta della confezione.

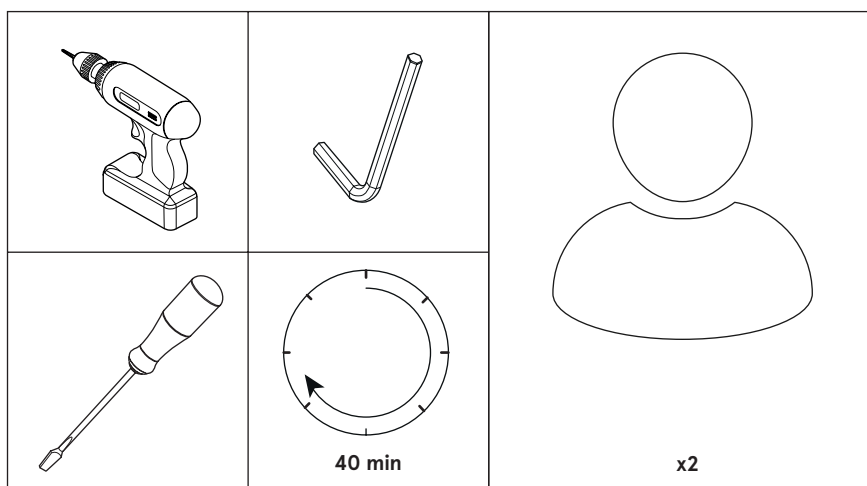
Scansiona per presentare un reclamo



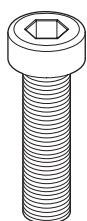
# **valid for**

All OGI DRIVE desks with single-motor frame

# components

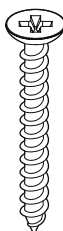


A



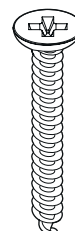
M6X25I  
x8

B



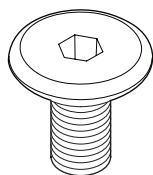
3,5X16S  
x8

C



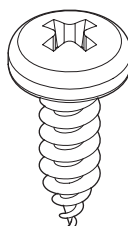
5,0X60S  
x4

D



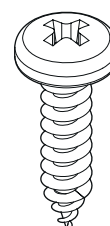
M6X15K  
x8

E



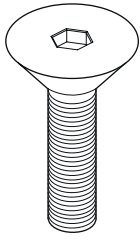
4,5X16W  
x5

F



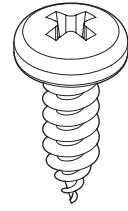
4,0X20W  
x3

G



M8X16S  
x4

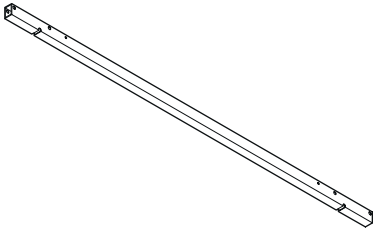
H



3,9x9,5  
6-10

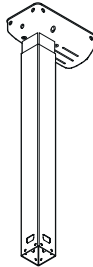
I

J



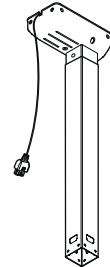
x2

K



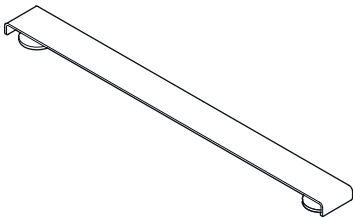
LEFT LEG  
x1

L



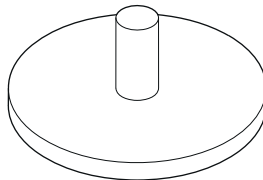
RIGHT LEG  
x1

M



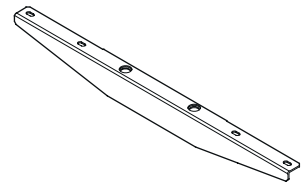
x2

N



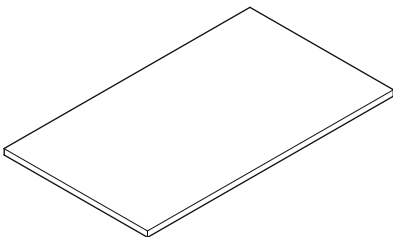
x4

O



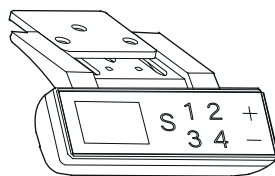
x2

p



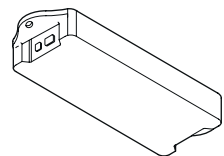
x1

R



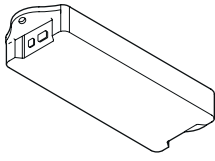
x1

S



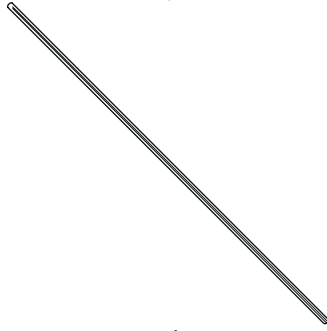
x1

T



x1

U



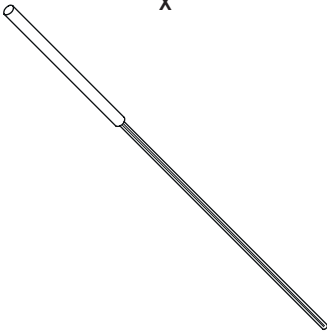
x1

W



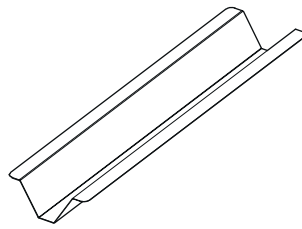
x1

X



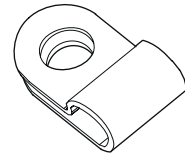
x1

Y



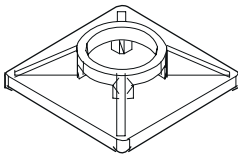
x1

Z



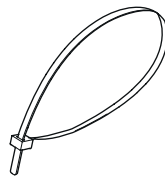
x1

A1

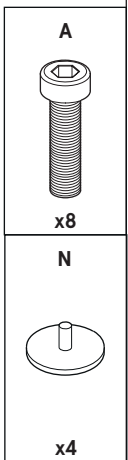
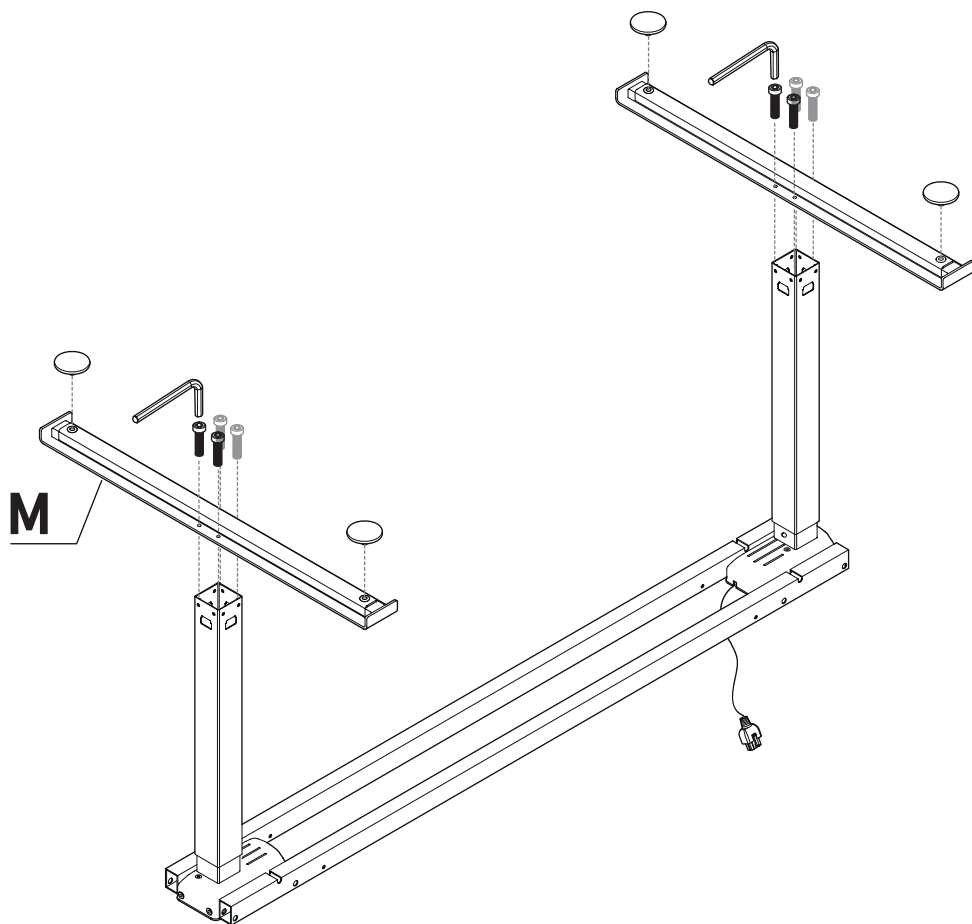
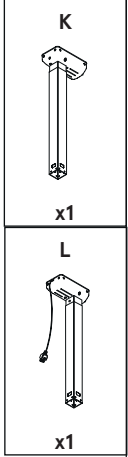
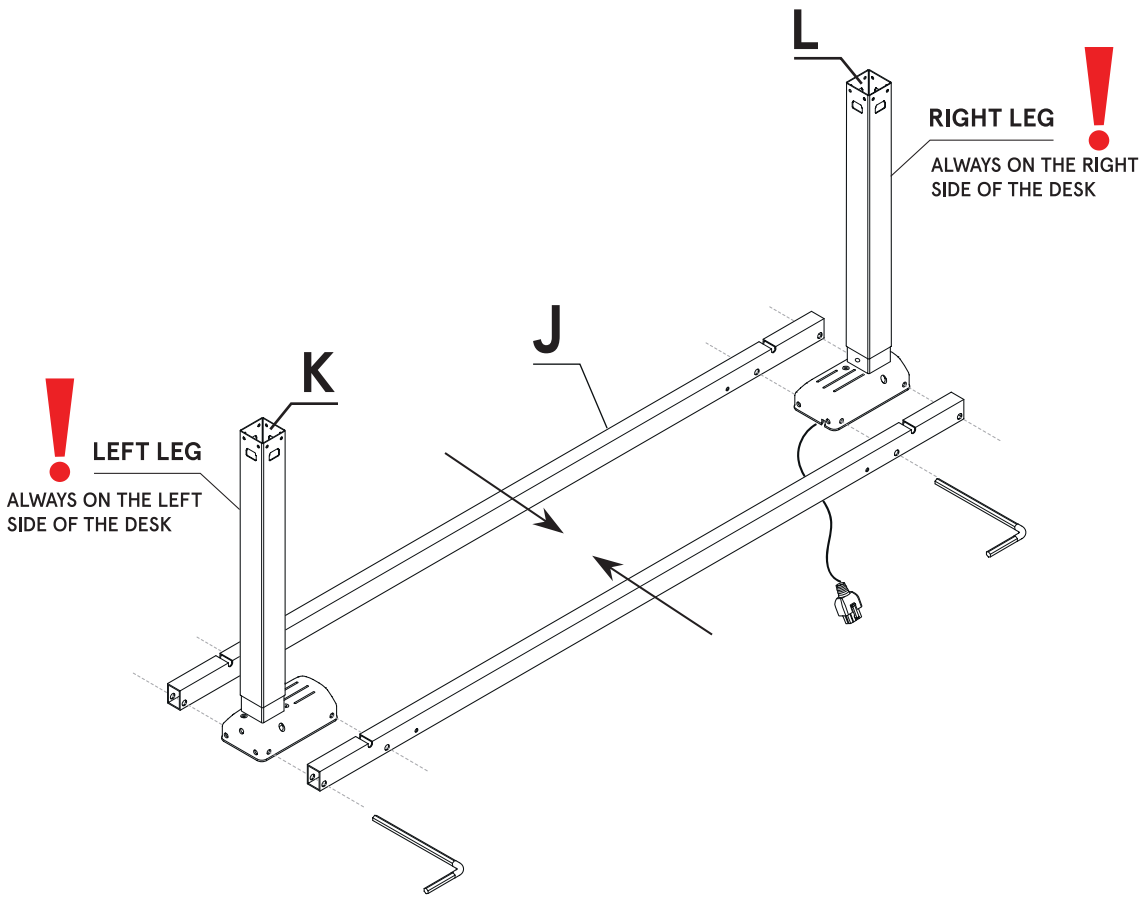


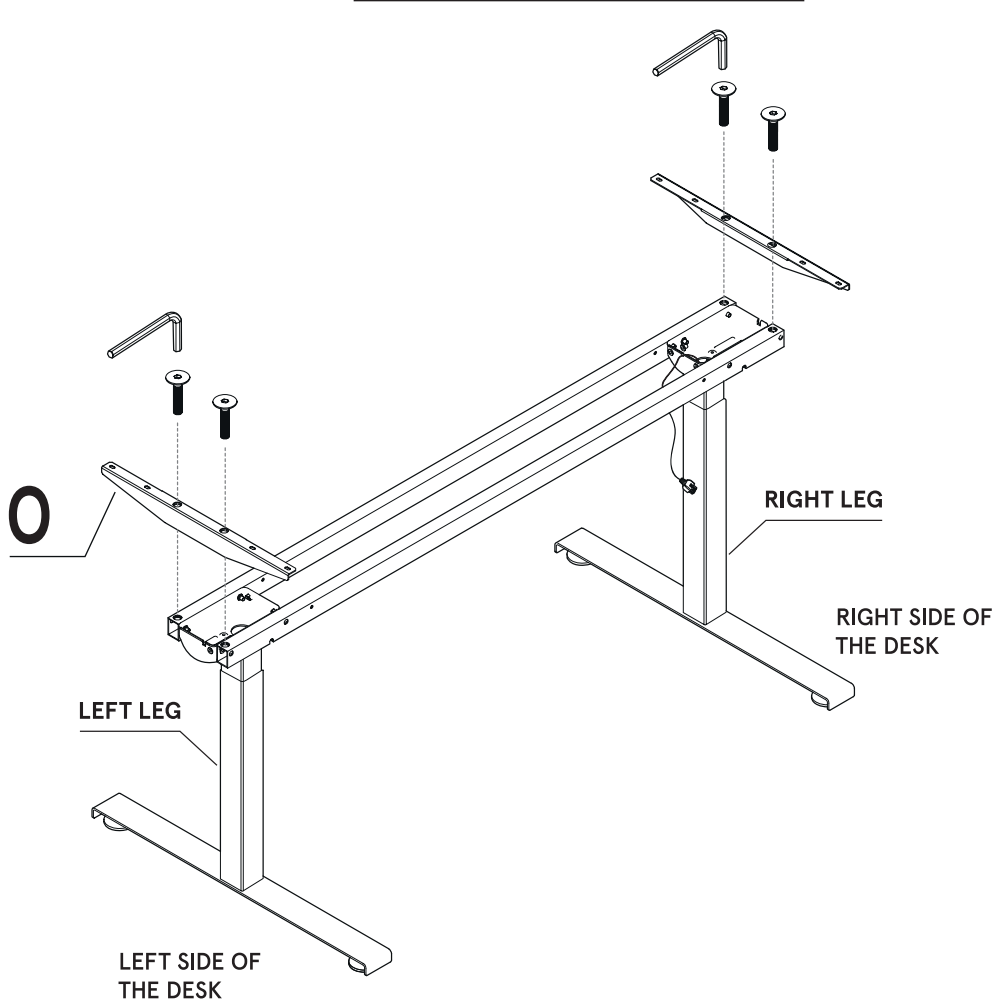
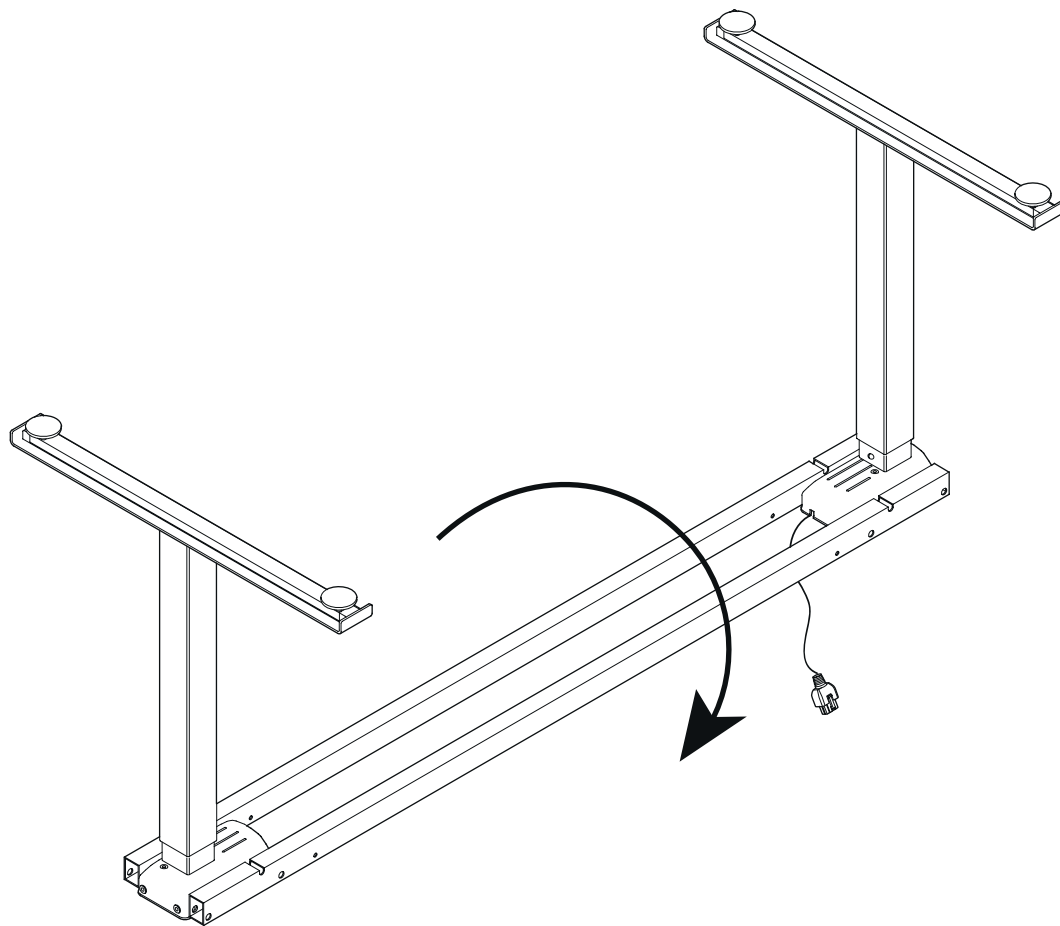
x1

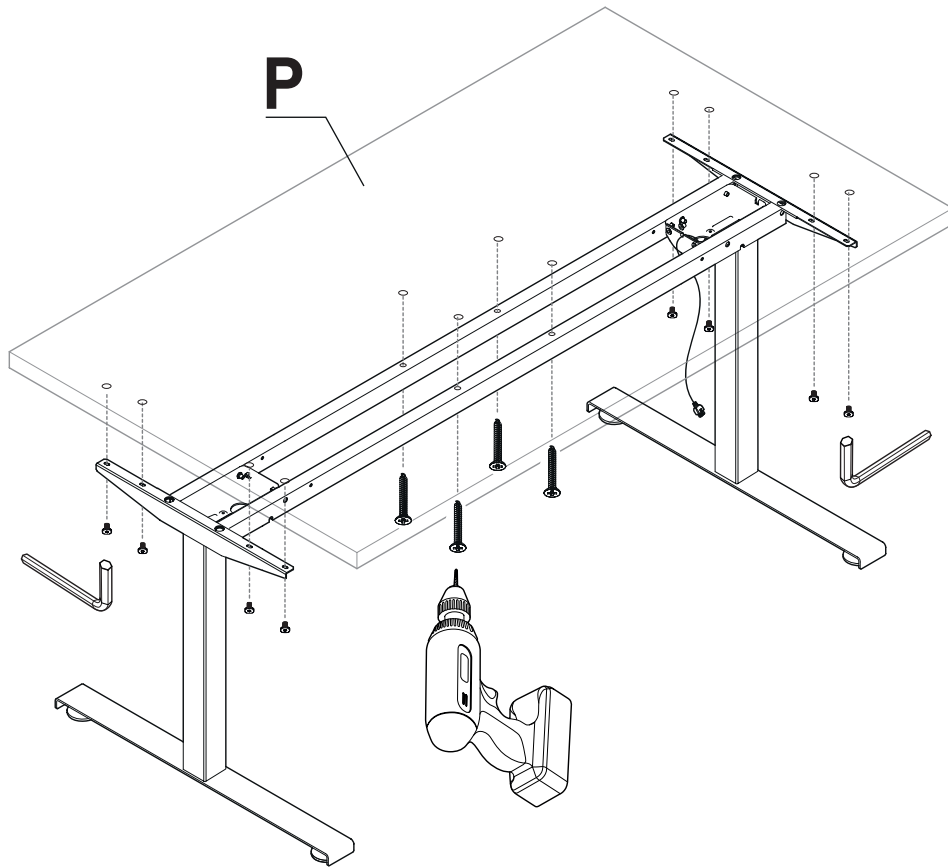
B1


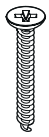


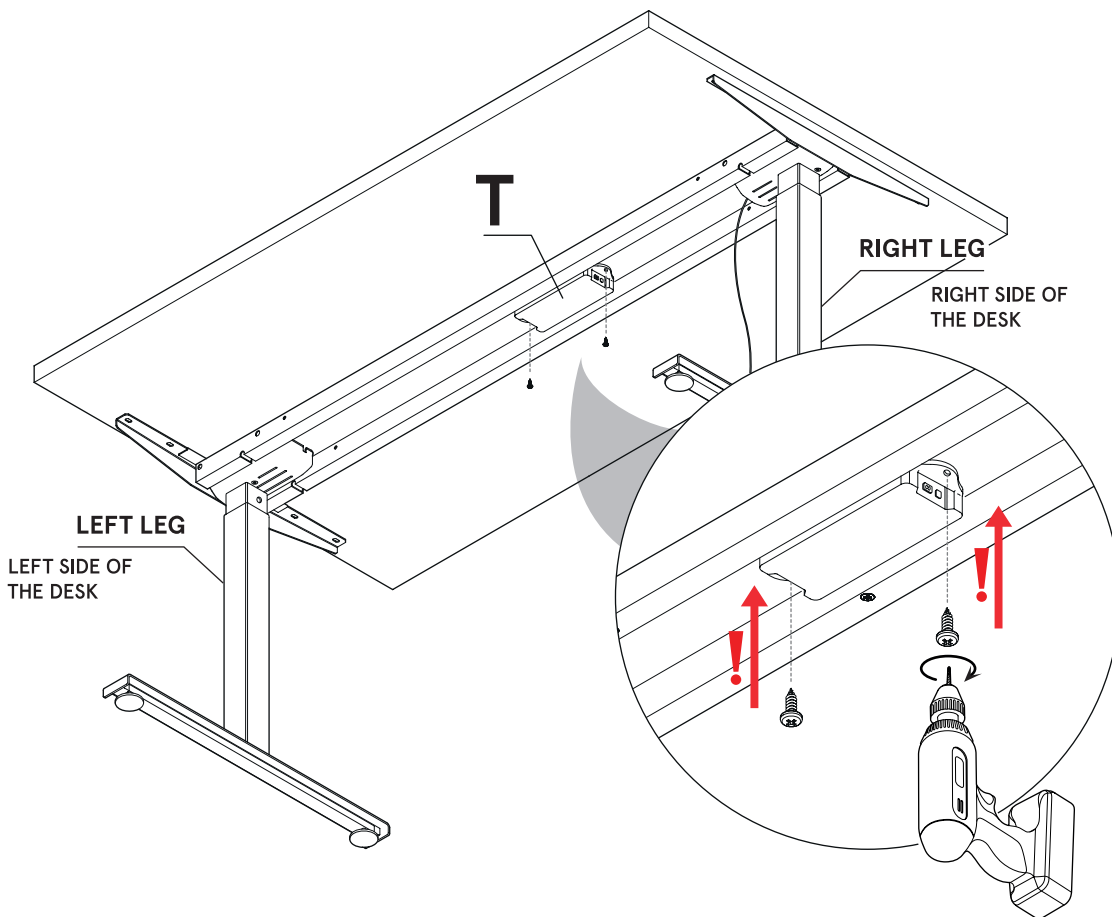
x1

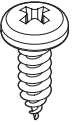


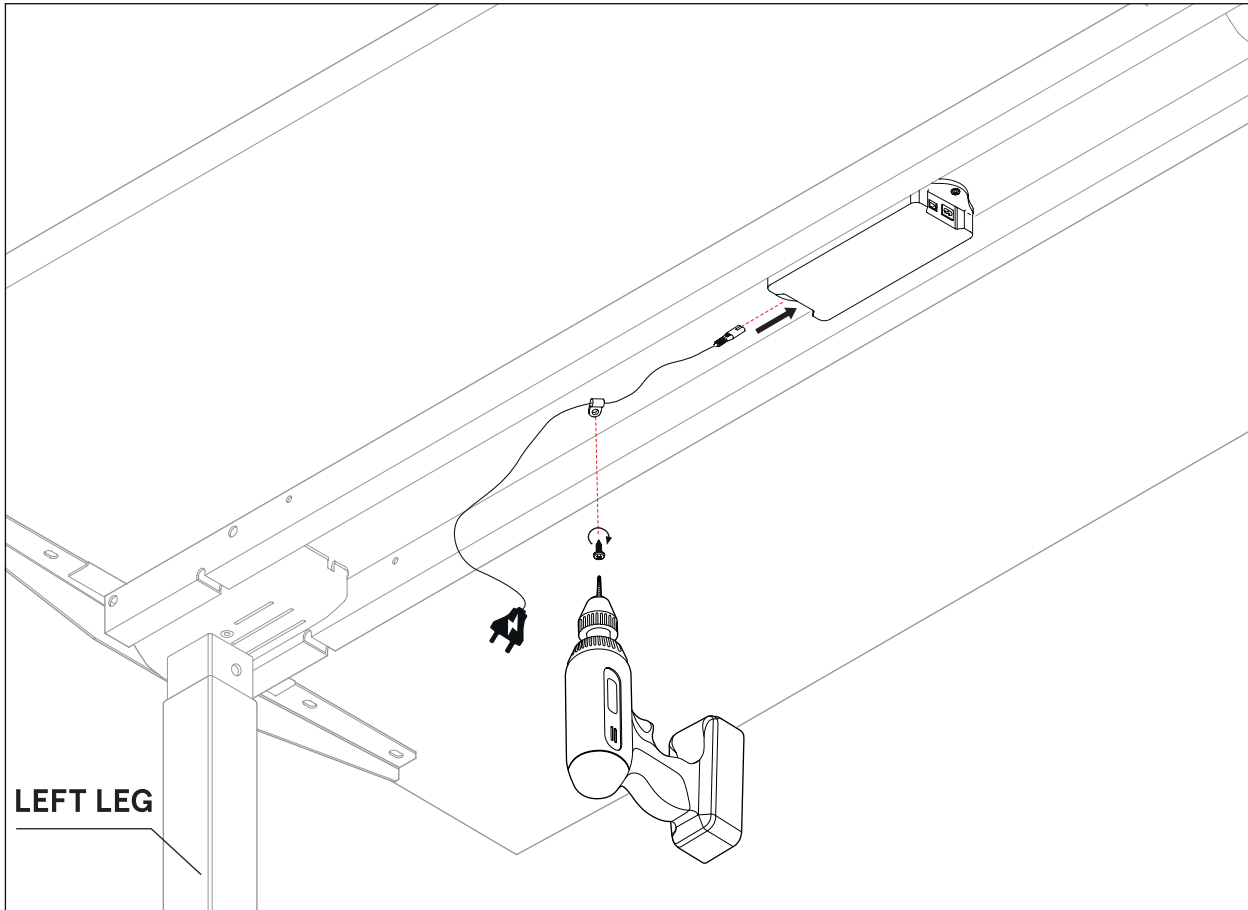




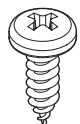

- D  

- x8
- C  

- x4

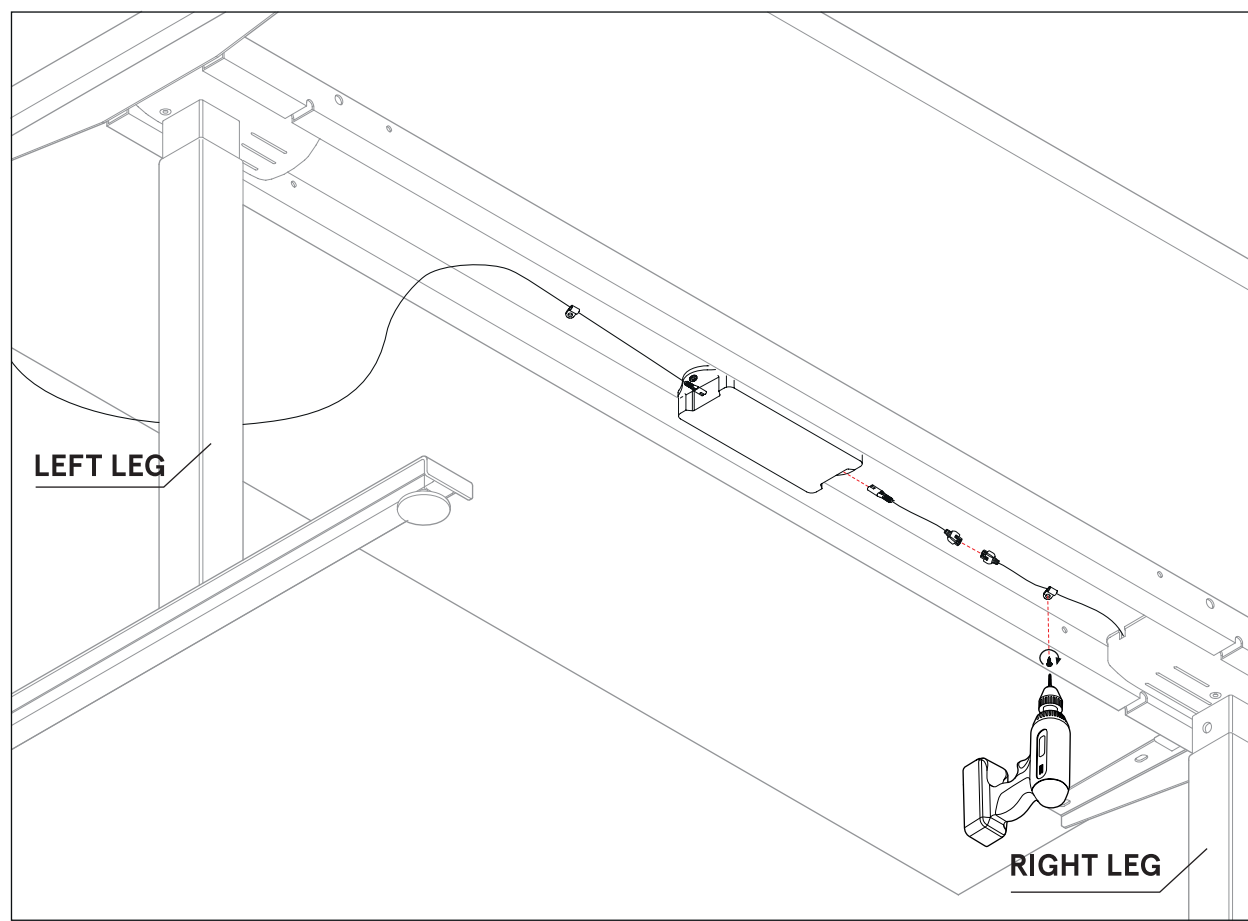


- E  

- x2



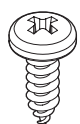

LEFT LEG

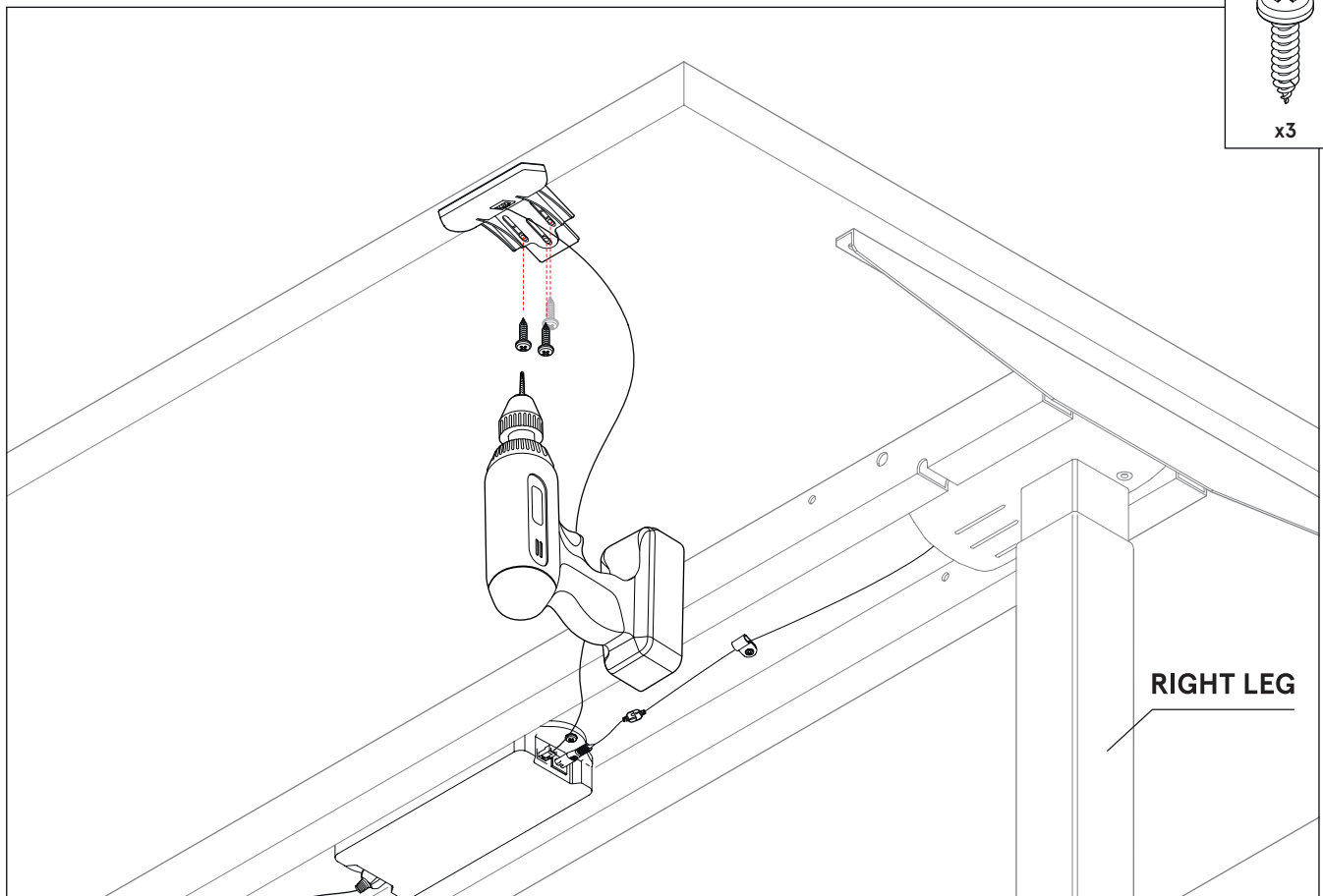
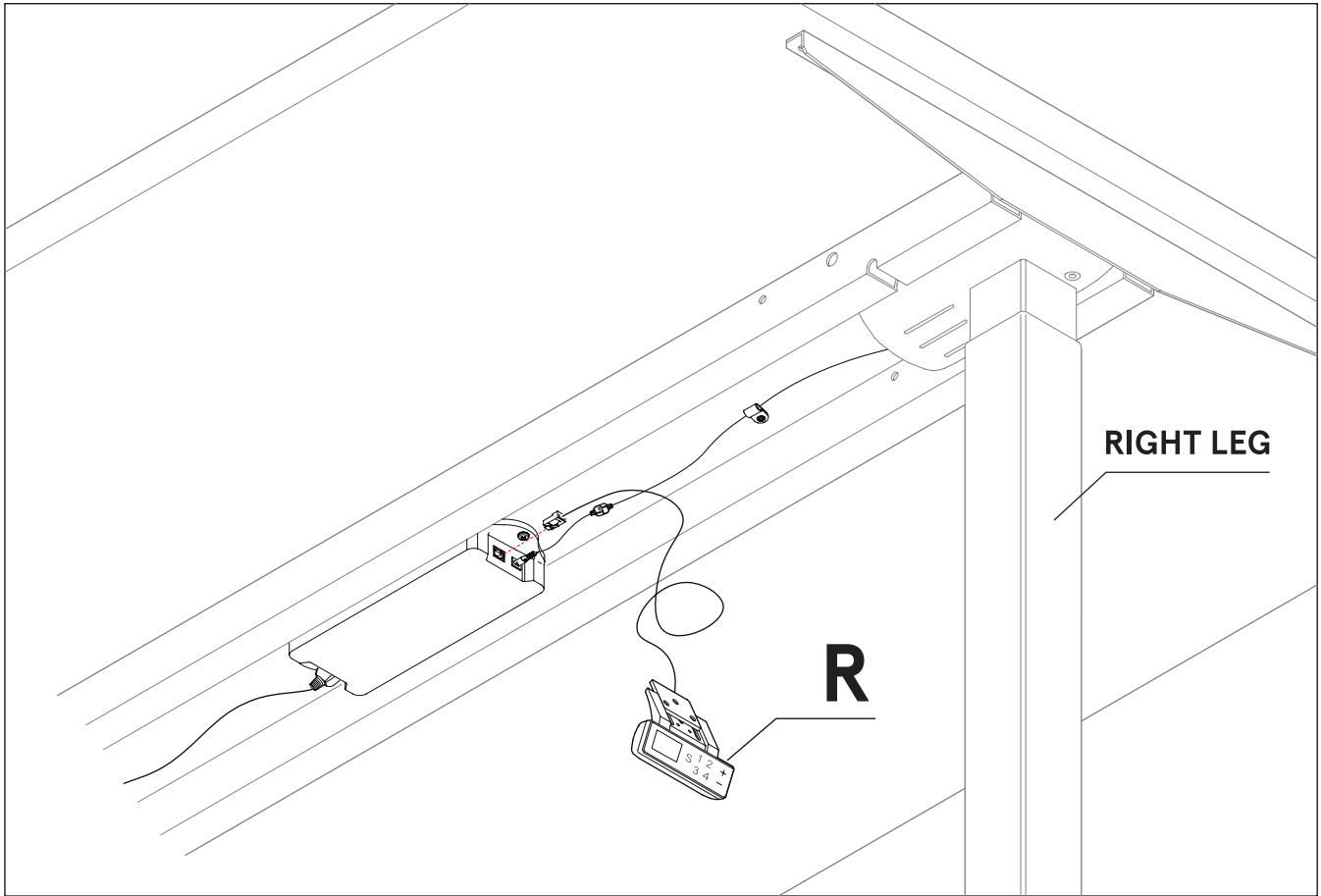
- E  
  
x1
- Z  
  
x1

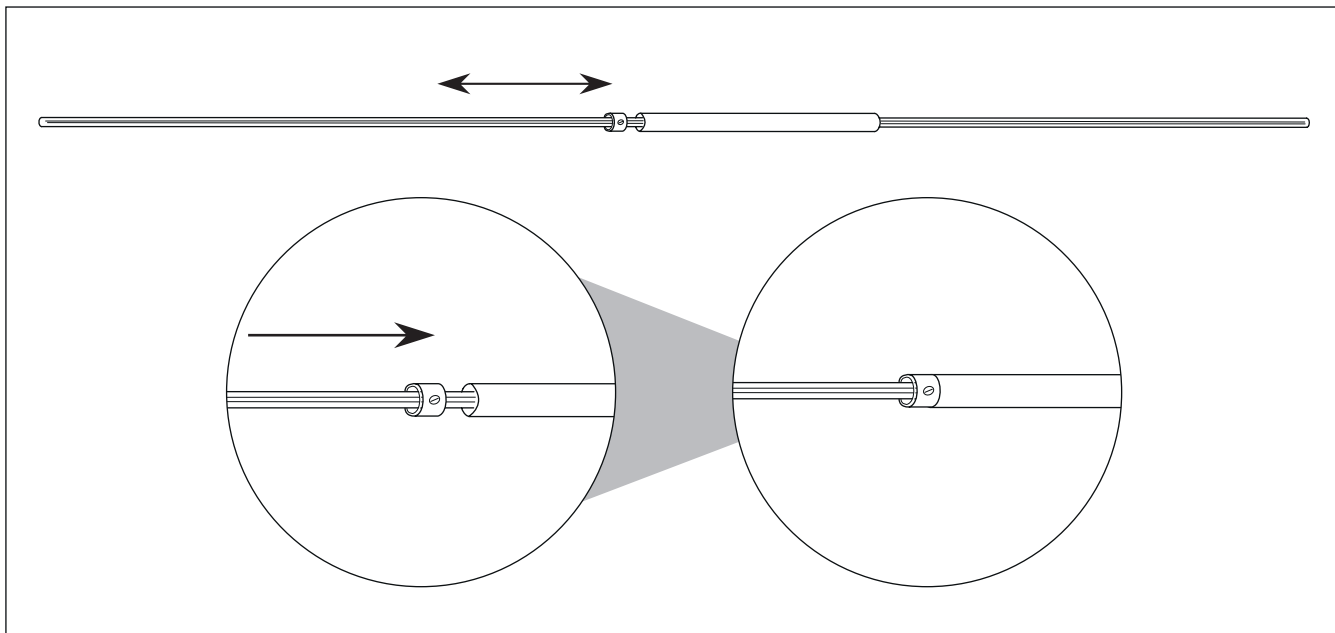


LEFT LEG

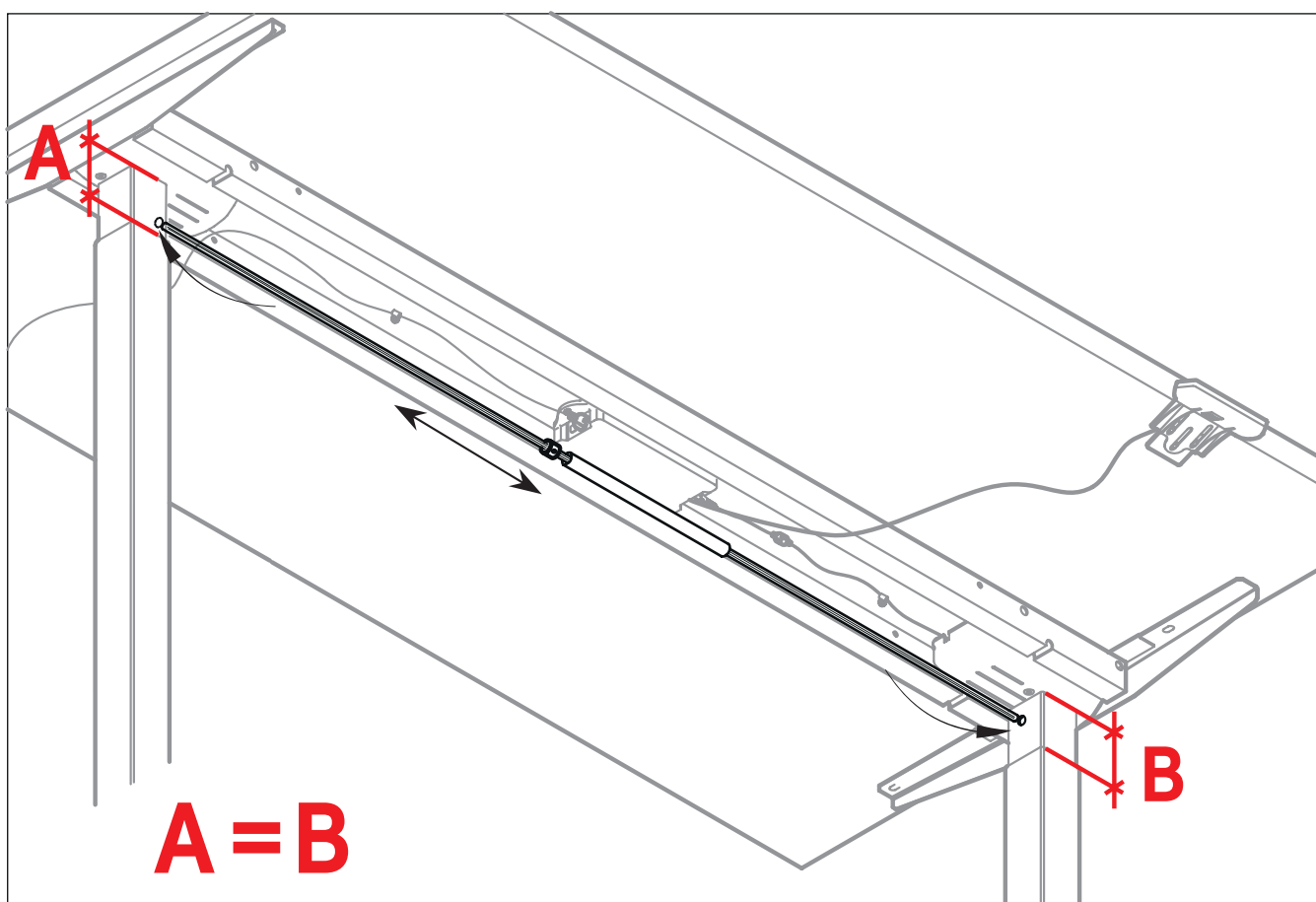
RIGHT LEG

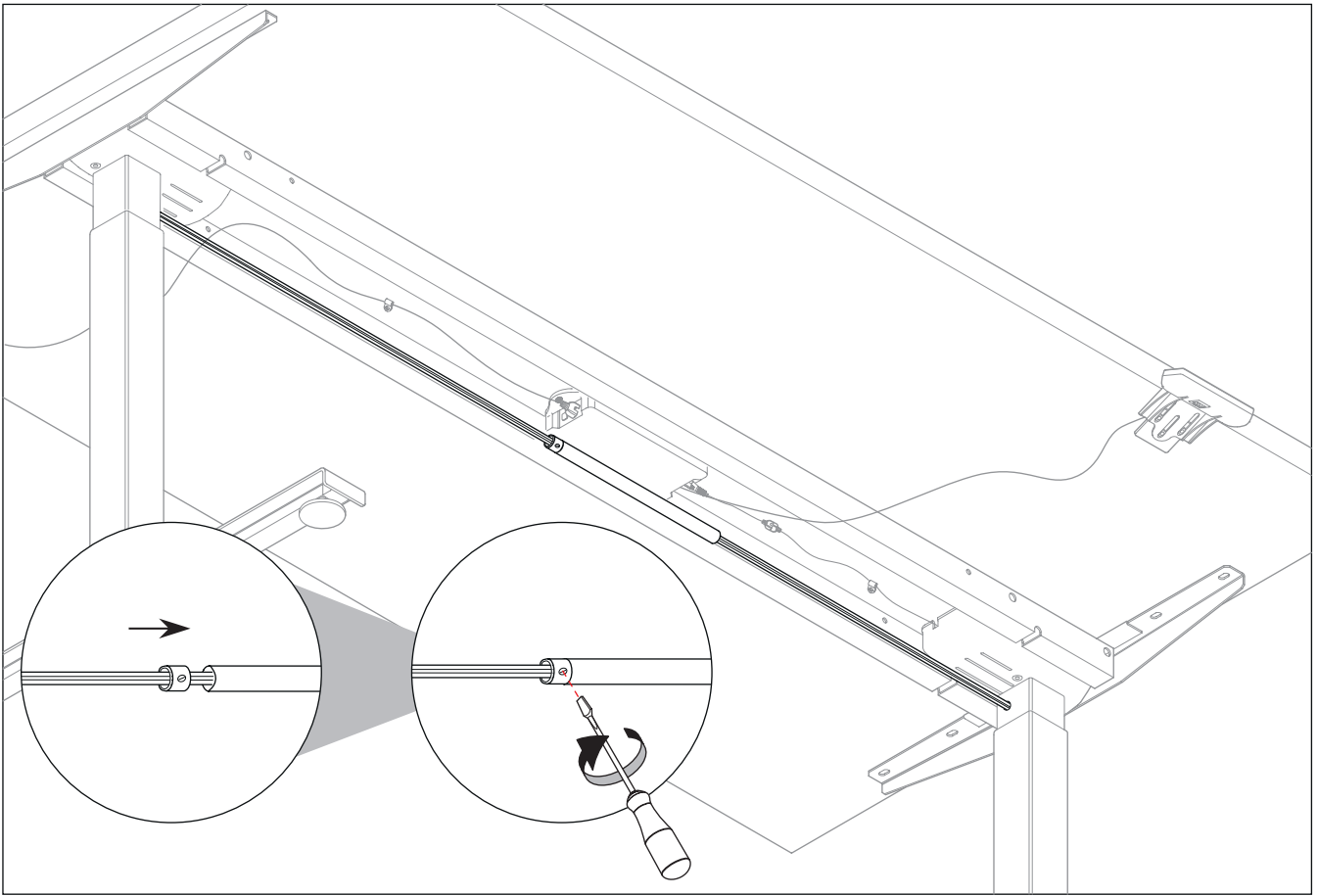
- E  
  
x1
- Z  
  
x1






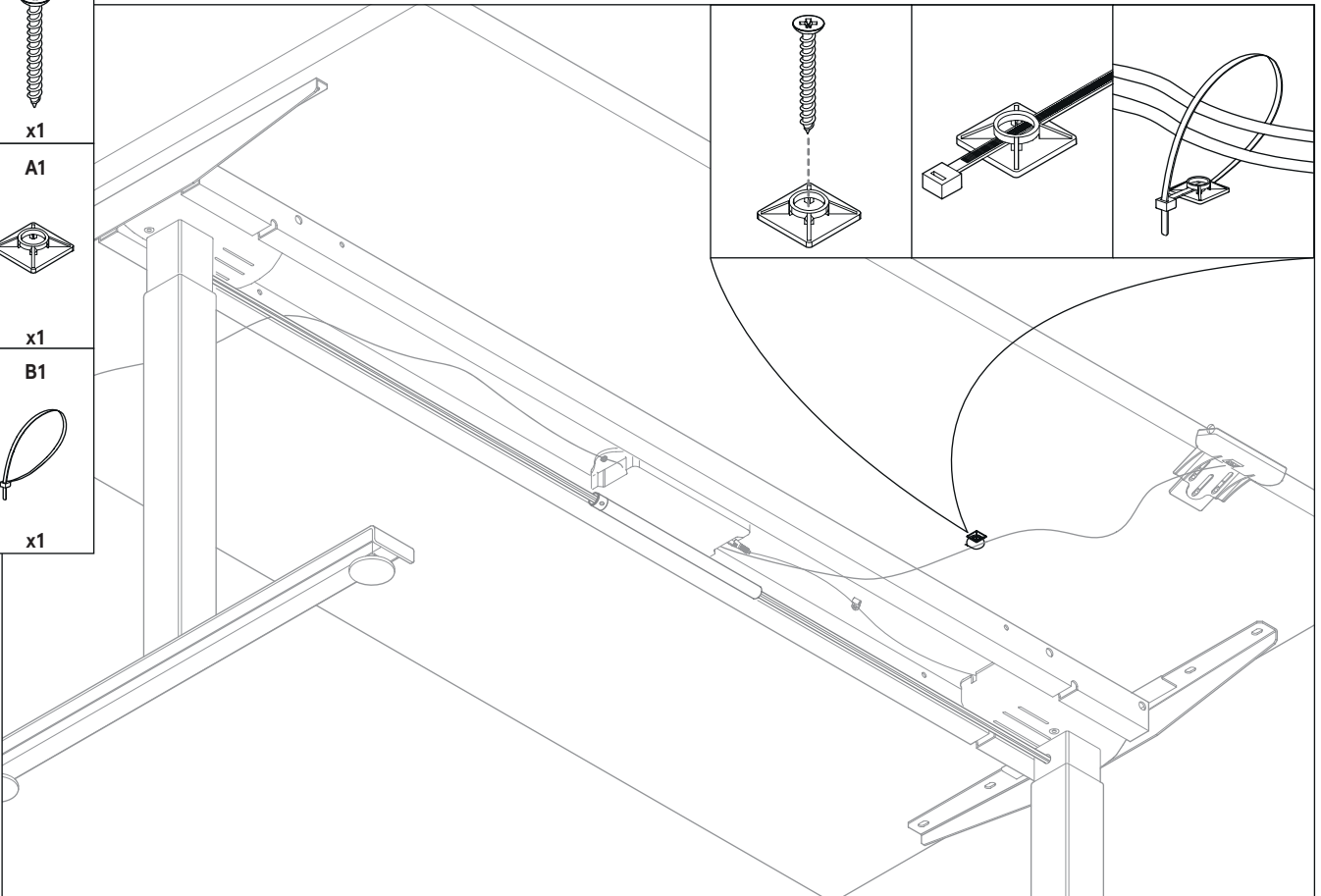


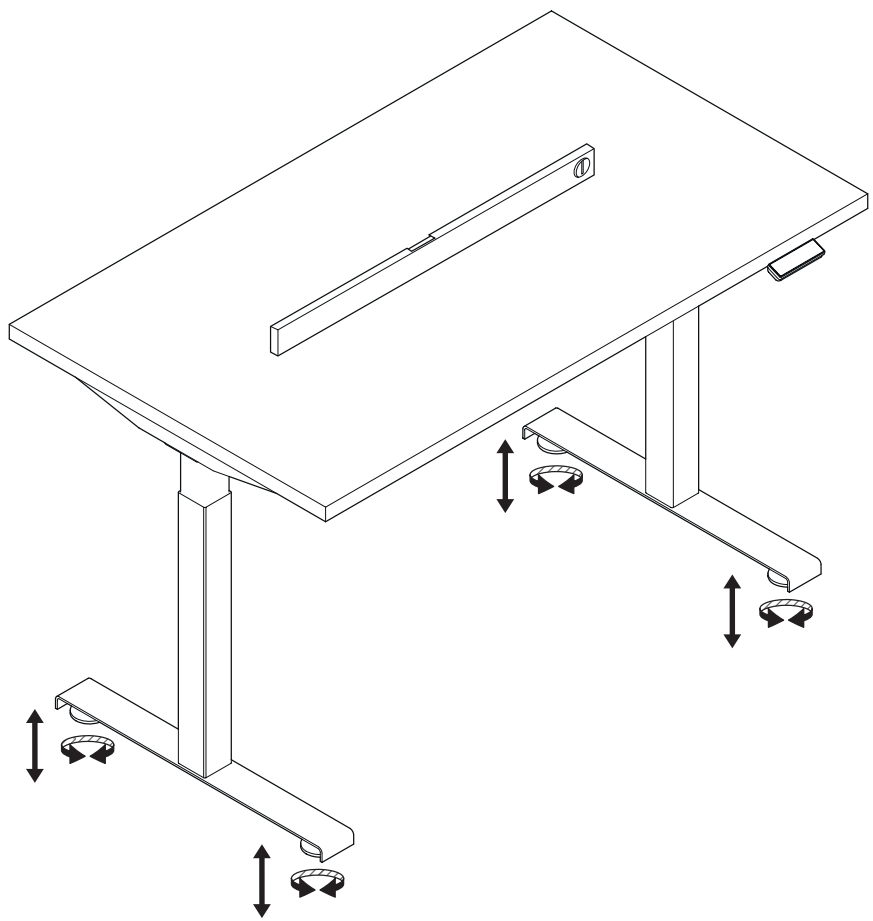
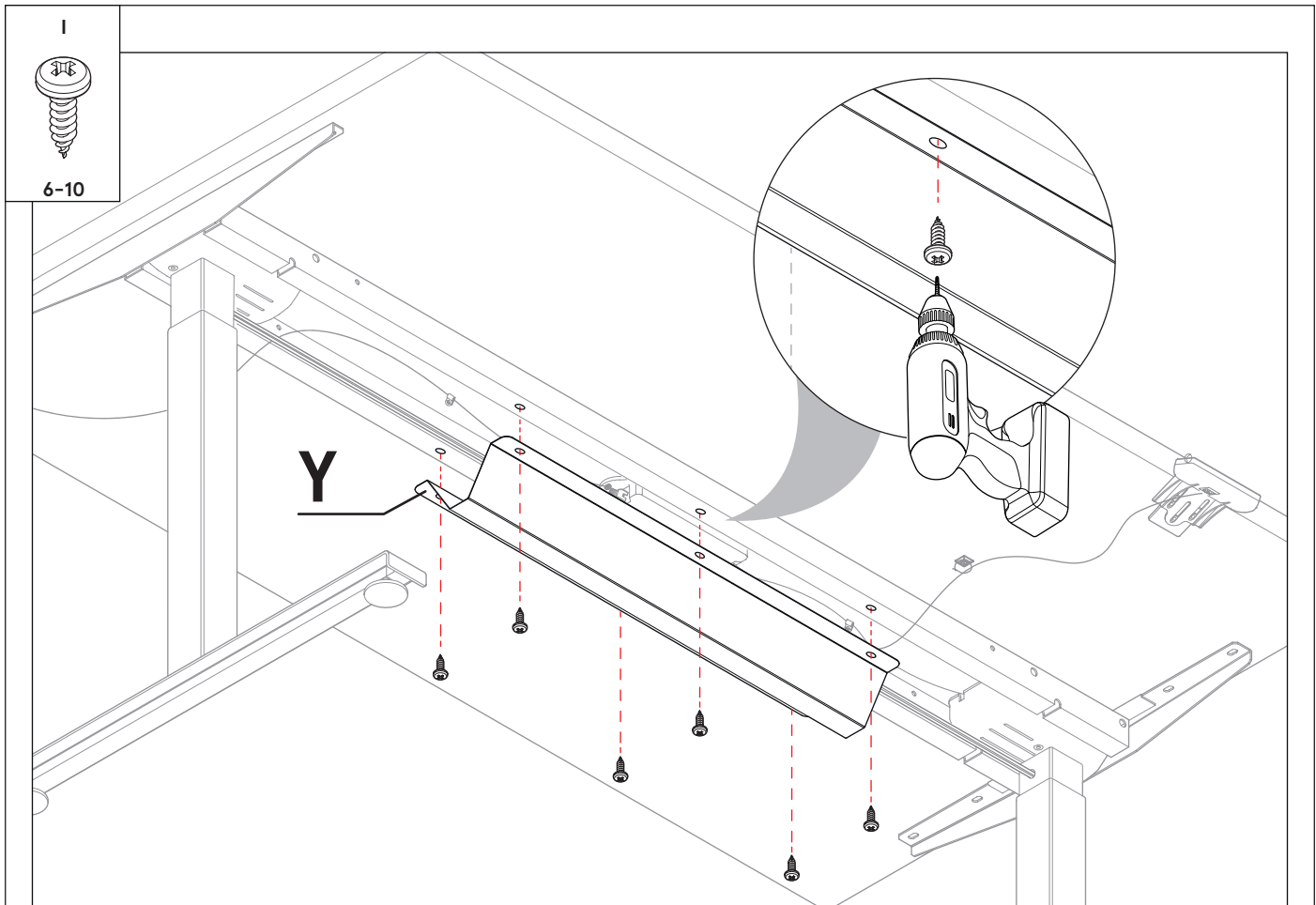
**!** Se il telaio emette rumori, abbassarlo completamente e verificare che le gambe siano estese in modo uniforme. In caso contrario, smontare l'asta di collegamento, allineare le gambe e ricollegare l'asta.

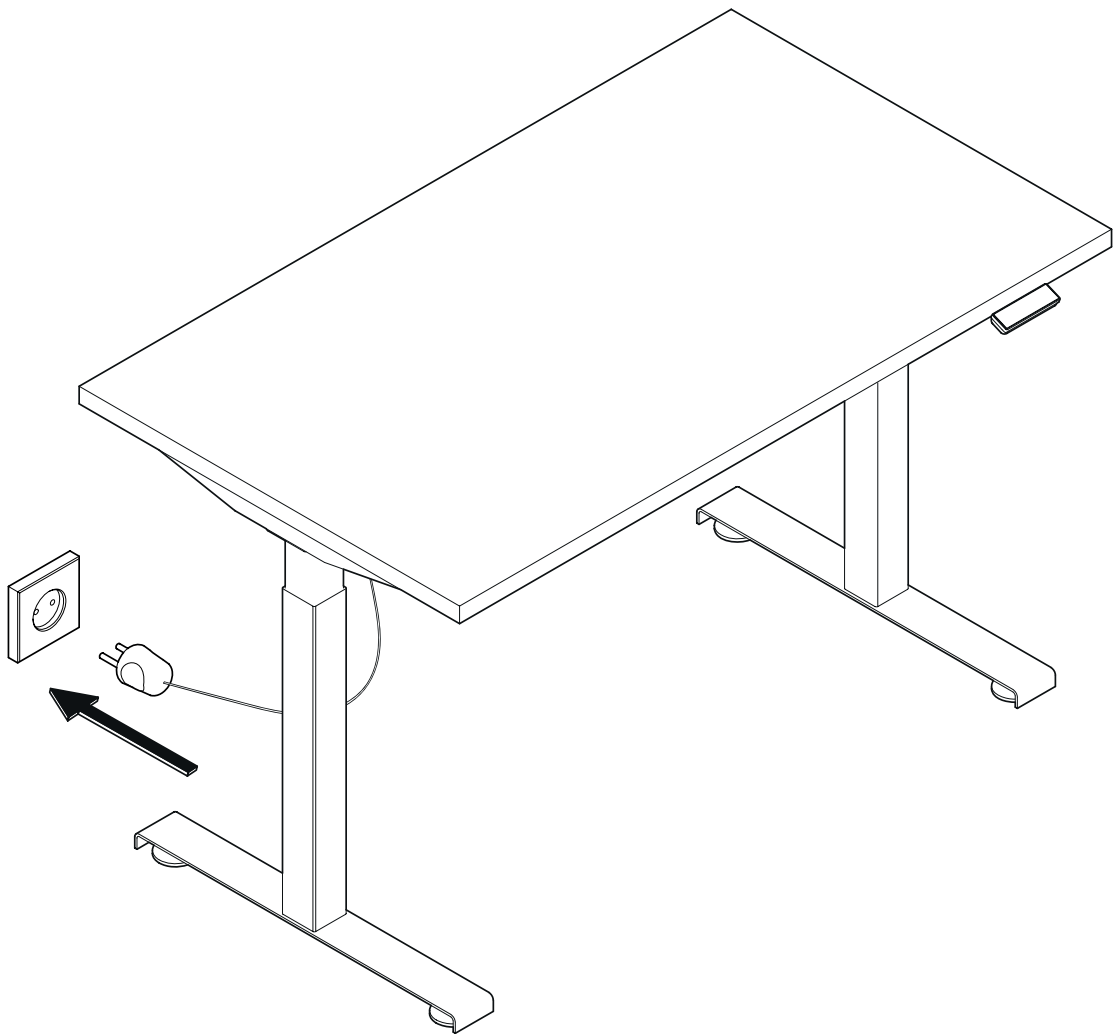




- B**  
  
 x1
- A1**  
  
 x1
- B1**  
  
 x1

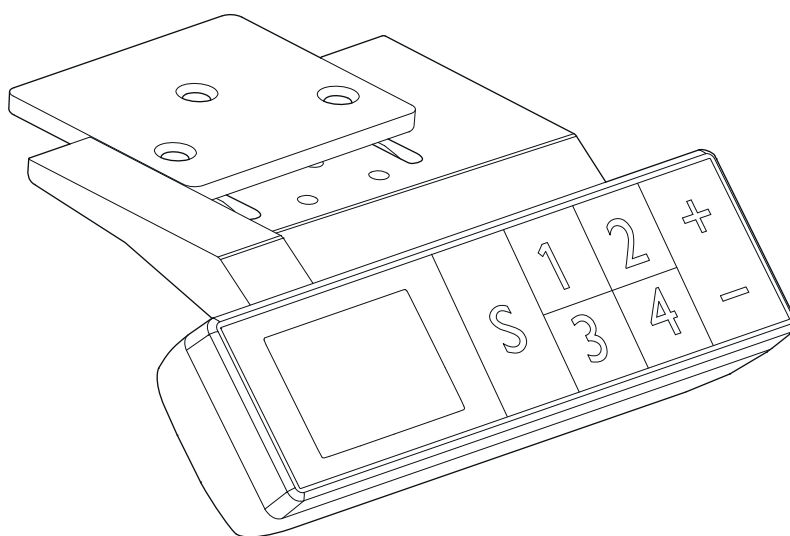








## Controller JS-Drive + Pannello JS-Drive adatto alla custodia del Pannello PRO



Esempio di interfaccia del pannello .....	17
Inizio delle operazioni .....	17
Funzionamento dei pulsanti 'SU' e 'GIÙ' .....	17
Salvataggio delle posizioni del piano di lavoro e operazioni di memorizzazione ..	17
Impostazioni dell'altezza massima e minima .....	17
Blocco e sblocco .....	18
Ripristino delle impostazioni di fabbrica .....	18
Impostazione dei parametri interni e della distanza di installazione .....	18
Codici di errore .....	19

## Esempio di interfaccia del pannello

Descrizione dei pulsanti del pannello:

Pulsante funzione S – Invoca una funzione  
Pulsante Salva 1 – Salva e invoca l'altezza 1  
Pulsante Salva 2 – Salva e invoca l'altezza 2  
Pulsante Salva 3 – Salva e invoca l'altezza 3  
Pulsante Salva 4 – Salva e invoca l'altezza 4  
Pulsante Su 5 – Vai su  
Pulsante Giù 6 – Vai giù

## Inizio delle – RESET

Se ci sono irregolarità nel sistema o se appare il messaggio "RST5"/"R5" sul pannello di controllo manuale, è necessario ri-inizializzare il controller della scrivania.

**Prima di procedere al reset, verificare che nessun ostacolo blocchi la scrivania dal basso o dall'alto.**

Segui questi passaggi:

1. Scollega la scrivania dalla presa di corrente per 10-12 secondi,
2. Ricollega la scrivania alla corrente,
3. Premi il tasto "+/-" sul pannello e tienilo premuto per 10-12 secondi,
4. Tieni premuto il tasto "-" fino a quando la scrivania raggiunge la posizione più bassa e senti un chiaro suono "BIP",
5. Rilascia il tasto, la scrivania dovrebbe funzionare correttamente ora.

## Funzionamento dei pulsanti 'SU' e 'GIÙ'

Quando il pulsante 'SU' viene premuto, il piano di lavoro si sposta verso l'alto fino a raggiungere l'altezza massima. Quando il pulsante 'GIÙ' viene premuto, il piano di lavoro si sposta verso il basso fino a raggiungere l'altezza minima. Quando i pulsanti 'SU' o 'GIÙ' vengono premuti brevemente, il piano di lavoro si sposta di una breve distanza, rispettivamente, per raggiungere una posizione comoda del piano di lavoro.

## Salvataggio delle posizioni del piano di lavoro e operazioni di memorizzazione

Fino a 4 posizioni (altezze) della scrivania possono essere salvate nel pannello di controllo PRO. Il metodo di salvataggio è il seguente: imposta la scrivania all'altezza desiderata, quando viene raggiunta, premi il pulsante 'S' e poi seleziona 'salva come X' (1-4); la posizione sarà disponibile sotto il pulsante selezionato X (1-4).

## Impostazioni dell'altezza massima e minima

Il sistema supporta il salvataggio di un intervallo di altezza in cui il piano di lavoro può muoversi. Il metodo di salvataggio è il seguente: quando il piano di lavoro si trova all'altezza che desideri salvare come limite, premi i pulsanti 'SU' + 'GIÙ' per 5 secondi per salvare la posizione. Sentirai un suono e vedrai un messaggio sul display che indica che la posizione è stata salvata correttamente. Quando il piano di lavoro si trova nella parte superiore dell'intervallo di altezze, viene salvato il limite superiore (altezza massima), e quando il piano di lavoro si trova nella parte inferiore dell'intervallo, viene salvato il limite inferiore (altezza minima).

Cancellazione di un intervallo di altezza salvato: resetta il sistema e l'intervallo di altezza viene annullato.

## Blocco e sblocco

**Blocco:** Premi e tieni premuti i pulsanti **'S' + 'SU'** contemporaneamente per 5 secondi. Quando sul display appare il messaggio **'Loc'**, significa che il sistema è stato bloccato e l'altezza non può essere controllata.

**Sblocco:** Premi e tieni premuti i pulsanti **'S' + 'GIÙ'** contemporaneamente per 5 secondi. Quando il messaggio **'Loc'** scompare, significa che il sistema è stato sbloccato.

## Ripristino delle impostazioni di fabbrica

Se il telaio della scrivania è stato sostituito o se è necessario ripristinare le impostazioni di fabbrica, premi e tieni premuti i pulsanti **'SU' + 'GIÙ'** per 10 secondi. Dopo questo tempo, sentirai un lungo bip e i parametri verranno resettati alle impostazioni di fabbrica. Inizierà un processo di inizializzazione forzata.

## Impostazione dei parametri interni e della distanza di installazione

Premi e tieni premuto il pulsante **'S'** per 5 secondi per entrare nell'interfaccia delle impostazioni. Il display mostrerà **'S-x'** ('x' lampeggia - 'x' è un gruppo di parametri). A questo punto, premi **'1'** per entrare nel gruppo di parametri e impostare i parametri corrispondenti, oppure premi **'SU'** e **'GIÙ'** per cambiare gruppo di parametri. Una volta impostati i parametri, premi **'SET'** (**'S'**) per tornare all'interfaccia di controllo della scrivania.

I seguenti parametri possono essere impostati:

- a) **'S-1'** cambio delle unità mm/pollici - 0 significa mm, 1 significa pollici,
- b) **'S-2'** sensibilità anticollisione in base alla velocità - 0 significa che l'anticollisione è disattivata, 8 significa alta sensibilità e 1 significa bassa sensibilità,
- c) **'S-3'** sensibilità del sovraccarico nel movimento verso l'alto (corrente del motore troppo alta) - 0 significa funzione disattivata, 8 significa alta sensibilità e 1 significa bassa sensibilità,
- d) **'S-4'** sensibilità del sovraccarico nel movimento verso il basso (corrente del motore troppo alta) - 0 significa funzione disattivata, 8 significa alta sensibilità e 1 significa bassa sensibilità,
- e) **'S-5'** indica la distanza di montaggio in cm,
- f) **'S-6'** movimento automatico del piano di lavoro - 0 significa che devi tenere premuto il pulsante fino a raggiungere la posizione desiderata, 1 significa movimento automatico quando il pulsante viene premuto, e qualsiasi pulsante lo ferma,
- g) **'S-7'** tempo di funzionamento 2/18 - 0 significa che la funzione è disabilitata (il sistema si basa esclusivamente sul controller di protezione dalla temperatura), 1 significa che è attivata la funzione di 2 minuti di movimento e 18 minuti di riposo,
- h) **'S-8'** protezione derivante da diverse lunghezze delle gambe della scrivania - 0 significa che la funzione è disattivata, 1-8 significa rispettivamente una differenza da 0,5° a 4°.

# Error codes

CODICE DI ERRORE	DESCRIZIONE	SOLUZIONE
<b>E01</b>	Tensione di rete superiore di 45V	Verifica l'alimentazione e resettare la scrivania. Se il problema persiste, fare un reclamo
<b>E02</b>	La differenza di altezza tra le gambe della scrivania supera 1 cm	Resettare la scrivania
<b>E04</b>	Collegamento errato del controller manuale o errore di comunicazione	Assicurarsi che il cavo non sia allentato e resettare la scrivania
<b>E05</b>	Visualizzato in caso di blocco della scrivania	Rilascia il pulsante e resettare la scrivania
<b>E06</b>	L'avvio dell'alimentazione principale è fallito, tensione inferiore a 20V	Verifica il cavo che collega l'alimentazione principale e resettare la scrivania
<b>E07</b>	Protezione quando l'alimentatore principale è attivo, tensione inferiore a 20V	Ricollega l'alimentazione e resettare la scrivania.
<b>E08</b>	La scrivania si è inclinata durante il movimento	Resettare la scrivania
<b>HOT</b>	La temperatura dell'alimentatore è troppo alta o funziona per più di 2 minuti nell'arco di 18 minuti	Aspetta che l'alimentatore si raffreddi o aspetta 18 minuti affinché il sistema possa riavviarsi
<b>E11</b>	Il motore non è collegato	Verifica il cavo di collegamento e resettare la scrivania
<b>E12</b>	Errore del canale di campionamento della corrente del motore	Presentare un reclamo per la sostituzione del controller
<b>E13</b>	Il motore è fuori fase, c'è stata una disconnessione dal controller	Controllare il cavo di collegamento, ricollegare il motore al controller se necessario e resettare la scrivania
<b>E14</b>	Errore del sensore Hall del motore o disconnessione del cavo Hall	Resettare la scrivania. Se l'errore dovesse ripetersi, si prega di presentare un reclamo per la sostituzione dell'alimentatore.
<b>E15</b>	Corto interno del motore	Presentare un reclamo per la sostituzione del motore
<b>E16</b>	Motore bloccato	Verificare che nessun ostacolo blocchi la scrivania. Rimuovere l'ostacolo e resettare la scrivania
<b>E17</b>	Il motore lavora nel verso sbagliato	Verificare che nessun ostacolo blocchi la scrivania. Rimuovere l'ostacolo e resettare la scrivania
<b>E18</b>	Il carico del motore è troppo elevato, sovraccarico	Riduci il carico del piano di lavoro e resettare la scrivania
<b>E42</b>	Errore di memoria	Resettare la scrivania. Se il problema persiste, presentare un reclamo per la sostituzione del controller
<b>E43</b>	Fermati - errore del sensore in caso di ostacolo	Verificare che nessun ostacolo blocchi la scrivania. Se l'errore si verifica nonostante l'assenza di ostacoli, e resettare la scrivania. Se il problema persiste, presentare un reclamo per la sostituzione del motore